

**In questo numero:**

- Le Giornate del CUIA in Argentina (7-21 aprile 2011)
- Le Giornate del CUIA a Viterbo (14-15 novembre 2011)
- Nuove adesioni al CUIA
- Nuovi bandi e opportunità di cooperazione accademica



**Indice**

Editoriale	2
News	3
Prossimi eventi	6
Opportunità	8
Pubblicazioni	9

il CUIA su

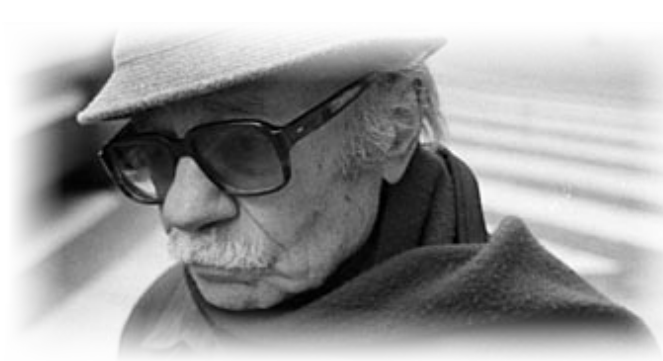
**facebook**

## Ernesto Sabato, *l'ultimo eroe*

È morto mentre si preparava ai festeggiamenti per i suoi cent'anni (era nato a Rojas il 24 giugno del 1911). Da tempo Ernesto Sabato s'era isolato nella sua casa di Santos Lugares (periferia di Buenos Aires), colpito severamente dalla malattia. Ripensava certo alla sua gioventù, alla laurea in fisica a La Plata, al suo lavoro presso la Fondazione Curie a Parigi, alla borsa di studio al MIT di Boston, e alla ricerca sui raggi cosmici; e poi alle sue prime simpatie per gli anarchici, e alla virata verso la letteratura, ai suoi libri, pochi ma talora imponenti, come *Sopra eroi e tombe* (1961), il capolavoro, o come *L'angelo dell'abisso* (1974) - meno voluminoso *Il Tunnel* (1948); e a quelli che facevano corona attorno, di critica, di riflessione (magnifiche le pagine sul tango), di ricordi, come *Prima della fine* (1998). Rievocava certo gli anni angosciosi trascorsi a indagare sui «desaparecidos», nella Commissione nazionale che lo aveva avuto presidente, dopo il ritorno dell'Argentina alla democrazia, e la stesura della relazione finale (pubblicata con il titolo *Nunca más* «mai più»). Tutti gli occhi del paese erano stati fissi su di lui, mentre le madri e le vedove dei «desaparecidos» facevano le loro ultime manifestazioni. In quei momenti, si era persino ammutolita la proverbiale, approssimativa leggenda di una sua rivalità con l'altro grande scrittore argentino, Borges, leggenda che ora si ripresenta, addirittura in queste prime ore di lutto (alludo a un articolo su «La Voz»).

Le vicende biografiche rispecchiano la vastità e varietà degli interessi di Sabato, che non sopportava di essere definito soltanto scrittore. Ricordo un nostro incontro a Washington, in cui mi espresse il suo scetticismo sul mito del progresso, citandomi, con esatta informazione, gli orrori del Medio

Oriente e della Bosnia, il traffico di bambini latinoamericani, i disastri prodotti dalla globalizzazione; conosceva le statistiche sulla fame nel mondo, e si domandava se il neoliberalismo dominante sia in grado di migliorare qualcosa. Nei suoi scritti di attualità prevaleva un atteggiamento razionale, tanto razionale da sfociare nello scetticismo; ma in quelli narrativi la ragione si confrontava sempre con l'irrazionale, che pareva anzi un possibile vincitore. Specialmente in *Sopra eroi e tombe*,



Sabato ha inventato un antimondo sotterraneo, ostile al nostro mondo: una luminosa Buenos Aires, descritta con partecipe realismo, cela una vita sotterranea, che si svolge in caverne, pozzi, grotte, fognature, tane di mostri. L'antimondo manda oscuri messaggi, tramite creature diaboliche, spesso ciechi, visti come una setta esiziale, impegnata a scalzare la nostra ragione. Ecco insomma il Male. Sabato mette in movimento una fantasia costruttiva, che si rivela in un progetto rigoroso; ma il mondo delle tenebre, agito da una diversa fantasia, pare voler comunicare con noi tramite magia, telepatia, messaggi enigmatici. Anche questi contengono delle verità, dato che spingono a una discesa verso le Madri, una discesa al termine della quale i tunnel e le caverne finiscono per sostituire simbolicamente l'utero. Una sessualità primigenia attira e confonde gli uomini della luce, tanto che l'incesto è la molla dei personaggi principali, attori di incesti verticali (genitori-figli) e orizzontali

(fratelli), e il detonatore della tragedia finale. Ma il male non è solo registrato e censito. C'è anche, nel romanzo, una decisa apertura alla storia, presente e passata, della nazione. Il mitico generale Lavalle, vinto in una delle numerose guerre d'indipendenza dell'Argentina, compie un'epica ritirata con i suoi fedeli per sottrarsi alle truppe dei governativi; una ritirata che continuerà anche dopo la sua morte, perché le truppe di Lavalle proseguiranno, portando con loro il suo cadavere. E la lotta per la libertà che Lavalle incarnava nel passato, nel mondo contemporaneo viene da Sabato simboleggiata in Che Guevara (anch'egli argentino, si ricordi), di cui ricostruisce, con una polifonia di testimonianze, la cattura e l'assassinio. Anche il protagonista del *Tunnel*, Castel, vede il

mondo ricomporsi e riordinarsi nel momento in cui l'amante María focalizza un particolare di un suo quadro sfuggito a tutti. Quando però la sua lucida paranoia lo porterà a uccidere María, di cui ha scoperto segreti dolorosi, ma anche fantasticato turpi moventi, il mondo ripiomberà nel caos. La ricerca del senso passa attraverso la creazione di uno stile realista e fantastico insieme. Sabato lo aveva anche asserito in termini generali: è l'arte stessa che attua la sintesi di realismo e fantasia, perché «in lei si coniugano tutte le facoltà dello spirito umano, essendo essa un regno intermedio fra il sogno e la realtà, fra l'inconscio e il conscio, tra sensibilità e intelligenza».

**Cesare Segre**  
Corriere della Sera  
3 maggio 2011

# Giornate del CUIA in Argentina 2011

Incontri istituzionali

Programmi accademici  
e di ricerca congiunti

Feria Internacional del  
libro de Buenos Aires

Inaugurazione delle  
Giornate con il CIN e  
cerimonia di firma del  
protocollo d'intesa con  
il CRUP

Attività di formazione in  
tema di Studi Europei  
con i partner argentini

Buenos Aires, nominata  
dall'UNESCO capitale  
mondiale del libro per  
l'anno 2011

Giornate itineranti del  
CUIA in Argentina con  
visite alle Università  
partner

Aree tematiche di  
ricerca del CUIA in  
partenariato con le  
Università argentine

Euro Posgrados 2011:  
promozione dell'offerta  
formativa delle  
Università del CUIA



## Giornate del CUIA in Argentina 2011

Le Giornate del CUIA in Argentina hanno avuto luogo dal 7 al 21 aprile 2011. Obiettivo delle giornate è stato quello di rafforzare e promuovere le collaborazioni accademiche e scientifiche tra le Università italiane e quelle argentine.

Le giornate hanno infatti previsto delle sessioni itineranti, gli Info Days del CUIA, che si sono svolte presso sedi universitarie di Santiago de Chile, Lujan, Cordoba e Mendoza, riscontrando l'interesse sia di docenti e ricercatori sia di studenti nei confronti del sistema universitario italiano.

Nella capitale si sono svolte le sessioni tematiche di ricerca che seguono le aree strategiche del CUIA: patrimonio culturale e arti contemporanee, salute per tutti, energie e risorse naturali e alimentazione, agricoltura, biodiversità e cambiamenti climatici. In tale occasione, sono stati inoltre illustrati, alla presenza dei partner argentini, i progetti di ricerca co-finanziati dal CUIA.

Di particolare rilievo è stata la firma dell'accordo-quadro con il CRUP (Consejo de Rectores de Universidades Privadas), che ha

evidenziato il rafforzamento dei rapporti tra le istituzioni accademiche italiane ed argentine, e aggiungendosi all'accordo vigente con il CIN (Consejo Interuniversitario Nacional).

Il CUIA è stato presente, contemporaneamente, a due fiere internazionali: Europosgrados e Feria Internacional del Libro di Buenos Aires.

E' stato assegnato il premio CUIA allo scrittore Ernesto Sabato in occasione di una sessione svolta alla Biblioteca Nacional di Buenos Aires.

Il CUIA ha inoltre patrocinato una serie di attività promosse dalle singole Università consorziate che hanno avuto luogo durante le giornate in Argentina.

Per consultare il programma:

[http://www.cuia.net/img/programma\\_ita.pdf](http://www.cuia.net/img/programma_ita.pdf)

(ITA)

[http://www.cuia.net/img/programma\\_spa.pdf](http://www.cuia.net/img/programma_spa.pdf)

(SPA)

Per maggiori informazioni:

[cuiadir@uniroma1.it](mailto:cuiadir@uniroma1.it)



### FORO UNIVERSITARIO ITALIANO ARGENTINO

Nell'ambito delle manifestazioni per i 150 anni dell'Unità d'Italia e dei 200 anni della Rivoluzione di maggio quale inizio del processo d'indipendenza argentino, si è svolto il Foro universitario italiano argentino. Il CUIA ha partecipato all'inaugurazione del Foro che si è svolto dal 14 al 19 giugno 2011 a Roma. E' stata in quell'occasione illustrata la fiera UNIART, fiera universitaria d'arte, disegno, turismo culturale e artigianato promossa dal Ministero di Educazione argentino.

Per maggiori informazioni: [lvgramunt@cuia.net](mailto:lvgramunt@cuia.net)



## Corso EURAL del CUIA 2011

Corso di livello master in Studi Europei per l'America Latina



Dal 1 al 16 aprile 2011, presso la sede del CUIA di Buenos Aires, si è svolto il Corso di formazione di livello master in Studi Europei per l'America Latina (EURAL), coordinato dal prof. Mario Tiberi. Il programma di studio ha consentito ai partecipanti di conoscere ed analizzare i processi d'integrazione regionale, in prospettiva comparata, attualmente in corso in Europa ed in America Latina.

Con la partecipazione di docenti italiani ed argentini, avvalendosi anche di lezioni tenute in videoconferenza dall'Italia, si sono così presentate le istituzioni, le economie e gli elementi giuridico-normativi dei sistemi d'integrazione regionale in cui si stanno organizzando i due continenti. A conclusione del corso, sono stati rilasciati attestati di partecipazione del CUIA ai frequentanti, con assegnazione di 3 crediti formativi universitari.

Entre el 1º y el 16 de abril de 2011, en la sede del CUIA de Buenos Aires, se desarrolló el Curso de Formación de Nivel Master en Estudios Europeos para América Latina (EURAL), coordinado por el profesor Mario Tiberi. El programa de estudio ha permitido a los participantes conocer y analizar los procesos de integración regional, en perspectiva comparada, que actualmente se encuentran en curso tanto en Europa como en América Latina. Con la participación de docentes italianos y argentinos, y valiéndose además de lecciones dictadas a través de video-conferencias desde Italia, se presentaron las instituciones, la economía y los elementos jurídico-normativos del sistema de integración regional bajo los cuales se están organizando los dos continentes. Al concluir el curso, fueron entregados los certificados de participación a los asistentes por parte del CUIA, con la asignación de 3 créditos formativos.

### Los estudiantes del Curso EURAL 2011

- Joaquín Nuñez
- Ignacio Ernesto Cichello
- Sofía Ramirez Fionda
- Luciano Fabio Papurello
- Valeria Rodriguez Brondo
- Mariel Nadia Lippi
- Sebastián Eduardo Gillet
- Lucía Natalia Carli
- Isabel Flora Rosati
- María Celeste Leonardi
- Carlos Roberto Saad
- Silvia Alejandra Biuso
- Natalia Viviana Suarez Archilla
- Anahí García
- Alejandra Paola Rodriguez
- Mario Alejandro Agostinelli Lombardo
- Pablo Marcelo Fernández
- Marta Lambert Uranga
- Christian Daniel Isernia
- Laura Noemí Tonelli
- Lucrecia Emilce Vega Gramunt
- María Cecilia Brusa
- Octavio Ángel Coseglia

2012

MASTER ON-LINE IN  
STUDI EUROPEI PER  
L'AMERICA LATINA

Per maggiori informazioni:

[www.cuia.net](http://www.cuia.net)

Prossimi eventi 2011	Riunioni degli organi del CUIA	Cattedra A. Spinelli
	4 luglio 2011 - Consiglio Direttivo 5 luglio 2011 - Consiglio Scientifico	Gran serata Spinelli Simposio Altiero Spinelli

#### Assemblea delle Università Consoziate

L'ultima Assemblea del CUIA si è riunita il 26 maggio 2011 presso la sede della CRUI. Tra le varie attività all'ordine del giorno, è stato approvato il bilancio consuntivo dell'anno 2010 e la relazione del Direttore sull'attività svolta. E' stata formalizzata l'adesione dell'Università di Brescia al CUIA; e sono stati presentati gli indirizzi per eventuali modifiche dello Statuto del CUIA che concernono soprattutto l'idea di far diventare il CUIA un Consorzio Interuniversitario Italiano per l'America Latina. Infine, è stata introdotta l'idea di creare delle Scuole Superiori del CUIA divise per area tematica.

La prossima Assemblea del CUIA è prevista per il mese di ottobre, in concomitanza con l'Assemblea della CRUI.

#### Consiglio Direttivo

Il Consiglio Direttivo del CUIA si è riunito presso la sede di Roma (Palazzo Baleani, C.so Vittorio Emanuele II, 244) il giorno 17 maggio 2011. Tra i punti all'ordine del giorno, figuravano i lavori del Consiglio Scientifico del CUIA, le Giornate del CUIA in Italia 2011, lo Sportello informativo del CUIA, il

Master on-line in Studi Europei, il premio CUIA 2011 per una personalità italiana ed, infine, il web-site del CUIA, che verrà spostato dalla sede di Torino a quella di Camerino.

La prossima riunione del Consiglio Direttivo è fissata per il 4 luglio 2011 presso la sede romana del CUIA.

#### Consiglio Scientifico

Il Consiglio Scientifico (CS) del CUIA, presieduto dal Presidente, si è riunito a Roma il giorno 13 giugno 2011 per discutere sulla proposta di bandi del CUIA e per designare il nuovo coordinatore del Consiglio Scientifico.

Il CUIA rivolge vivissimi rallegramenti alla prof.ssa Lucia Strappini dell'Università per Stranieri di Siena per il nuovo ruolo di coordinatore del CS del CUIA.

La prossima riunione del CS è prevista a Roma il giorno 5 luglio 2011.

#### III ALTIERO SPINELLI'S SIMPOSIUM

La Cattedra A. Spinelli del CUIA promuove nei giorni 3-4 novembre 2011 a Buenos Aires, due giornate dedicate alla figura di Altiero Spinelli ed all'integrazione regionale.

Per saperne di più:  
[cattedraspinelli@cuia.net](mailto:cattedraspinelli@cuia.net)

#### PROGRAMMA ESECUTIVO DI COOPERAZIONE SCIENTIFICA E TECNOLOGICA FRA L'ITALIA E L'ARGENTINA

Firmato il programma esecutivo di cooperazione scientifica e tecnologica fra la Repubblica Italiana e la Repubblica Argentina per gli anni 2011-2013.

Il documento è consultabile dal sito-web del CUIA al link:

<http://www.cuia.net/CUIA/accordi-e-programmi-di-Governo/>

# Giornate del CUIA a Viterbo

14-15 novembre 2011

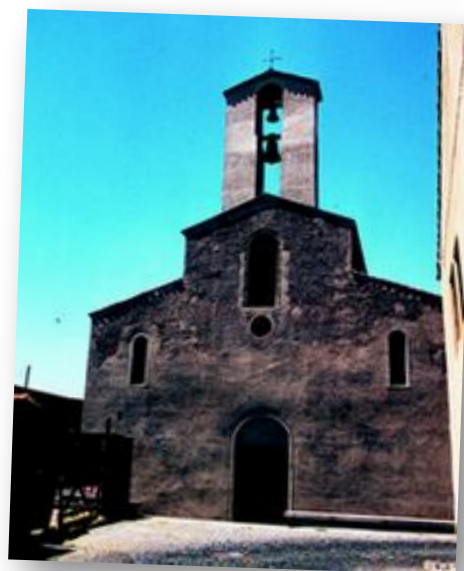


In occasione del 150° anniversario dell'Unità d'Italia e del Bicentenario argentino, il CUIA promuove dal 14 al 15 novembre 2011 le Giornate del CUIA a Viterbo.

Il programma avrà inizio il giorno 14 alle ore 11.00 subito dopo la riunione del Consiglio Direttivo del CUIA (previsto per le ore 9.00) con una sessione inaugurale che prevede i saluti delle autorità e l'illustrazione delle attività accademiche del CUIA. A seguire si svolgeranno le quattro sessioni tematiche di ricerca, che rispecchiano i temi strategici del CUIA: studi europei ed integrazione regionale in America Latina, patrimonio culturale, bioscienze e biotecnologie, e scienze e tecnologie.

En ocasión del 150º aniversario por la Unidad de Italia y del Bicentenario Argentino, el CUIA promueve desde el 14 hasta el 15 de noviembre de 2011 las Jornadas del CUIA en Viterbo.

El programa del evento tendrá inicio el día 14 a las 11 horas, luego del Consejo Directivo del CUIA (previsto a las 9 hs.) con una sesión de inauguración que prevé el saludo de las autoridades y la ilustración de las actividades académicas del CUIA. A seguir se desarrollarán las sesiones temáticas de investigación que reflejan los temas estratégicos del CUIA: estudios europeos e integración regional en América Latina, patrimonio cultural, biociencias y biotecnologías, ciencias y tecnologías.



## CONTATTI

PROF. STEFANO GREGO

E-mail: [grego@unitus.it](mailto:grego@unitus.it)

### **Sede dei lavori**

Aula magna, Università della Tuscia  
Rettorato, Via S. Maria in Gradi n.4,  
Viterbo

### **Bando del CUIA per il co-finanziamento di Corsi intensivi interuniversitari**

E' aperto il bando del CUIA per il co-finanziamento di n. 5 Corsi intensivi (CI), di iniziative di formazione e di aggiornamento post-lauream finalizzati a favorire la cooperazione interuniversitaria tra Italia ed Argentina.

Possono presentare domanda tutte le Università del CUIA in partenariato con Università o Centri di ricerca argentini.

Scadenza: **31 luglio 2011**

### **Bando del CUIA per il co-finanziamento di progetti di ricerca interuniversitari**

Il CUIA mette a disposizione uno stanziamento complessivo per un ammontare massimo di euro 250.000 per l'esercizio finanziario 2011 per il co-finanziamento d'iniziativa di cooperazione interuniversitarie finalizzate a favorire la ricerca comune tra i due Paesi.

Scadenze:

1. per la presentazione dei progetti con lettera d'interesse:

**15 settembre 2011**

2. per la presentazione della domanda di co-finanziamento:

**31 ottobre 2011**

Per vedere i bandi del CUIA:

<http://www.cuia.net/CUIA/cooperazione/>

### **Convocatoria del CUIA para el co-financiamiento de Cursos Intensivos Interuniversitarios**

El CUIA lanza una convocatoria para el co-financiamiento de cinco Cursos Intensivos (CI) e iniciativas de actualización/formación de posgrado. Pueden postular todas las Universidad del CUIA en asociación con Universidades o

Centros de Investigación argentinos.

Fecha de cierre de la convocatoria:

**31 de julio de 2011**

### **Convocatoria del CUIA para el co-financiamiento de proyectos de investigación interuniversitarios**

Pueden presentar solicitud de contribución las universidades asociadas al CUIA; los proyectos de investigación deben ser presentados en partenariado con Universidades argentinas y/o Centros de investigación argentinos.

Fechas de cierre de la convocatoria:

1. para la presentación de cartas de interés:

**15 de septiembre de 2011**

2. para la solicitud de co-financiamiento:

**31 de octubre de 2011**

Para consultar las convocatorias del CUIA:

<http://www.cuia.net/CUIA/cooperazione/>

### **Cattedra Altiero Spinelli**

La Cattedra Altiero Spinelli del CUIA ha lanciato un bando per n. 2 borse di studio destinate a giovani universitari argentini interessati a partecipare al 28° Seminario Internazionale di Federalismo nell'isola di Ventotene.

Per vedere il programma del corso:

<http://www.istitutospinelli.org/>

### **Cátedra Altiero Spinelli**

Las becas "Altiero Spinelli" para jóvenes universitarios argentinos, tienen el objetivo de permitir la participación de 2 estudiantes, graduados, investigadores o profesores al 28º Seminario Internacional de Federalismo en la isla de Ventotene (Italia).

Para ver el programa del curso:

<http://www.istitutospinelli.org/>

### **Sportello informativo del CUIA**

Per avere più informazione sulle opportunità di studio e di ricerca in Italia e in Europa, è possibile rivolgersi allo Sportello informativo del CUIA ubicato presso la sede argentina (Libertad 1173, 1 piano A, Buenos Aires) oppure scrivere a [dsantarelli@cuia.net](mailto:dsantarelli@cuia.net) ed a [jarango@cuia.net](mailto:jarango@cuia.net).

### **Ventanilla de información del CUIA**

Para informarse sobre oportunidades de estudio y de investigación en Italia y en Europa, es posible acercarse a la Ventanilla de información del CUIA activa en la sede de Buenos Aires (Libertad 1173, 1º piso A) o escribir a [dsantarelli@cuia.net](mailto:dsantarelli@cuia.net), [jarango@cuia.net](mailto:jarango@cuia.net)

### **Info Day del CUIA**

Il CUIA promuove gli Info Day, giornate dedicate all'informazione e comunicazione di opportunità e possibilità di studio e di ricerca in Italia ed in Europa.

Il 1º giugno 2010 si è svolto l'Info Day del CUIA sui programmi universitari italiani ed europei presso il Colegio Público de Abogados de la Capital Federal.

El CUIA promueve los Info Days, jornadas dedicadas a la información y comunicación de las oportunidades de estudio y de investigación en Italia y en Europa.





### Architettura e urbanistica di origine italiana in Argentina

Il CUIA ha partecipato alla presentazione del volume dal titolo "Architettura e urbanistica di origine italiana in Argentina" presso l'Istituto Italo-Latinoamericano (IILA) il 23 giugno 2011 alle ore 15.00.

Il volume, curato da Gastone Ave ed Emanuela De Menna (Università di Ferrara), presenta i risultati della ricerca co-finanziata dal CUIA e dall'Università di Ferrara. Il libro documenta per la prima volta l'urbanizzazione dell'Argentina con architetture e piani urbanistici di matrice italiana. Un patrimonio vastissimo che richiede un programma di studio, restauro e valorizzazione, mirato a quei valori di italianità che possono fare da ponte tra i due paesi e in generale tra Europa e America Latina.

## CERCA PARTNER

La Universidad Nacional de Cuyo (Secretaría de Relaciones Internacionales e Integración Regional Universitaria) cerca centri di studi e di ricerca italiani interessati a tematiche concernenti la terra e la sismologia.

Contatto: Mgter. Celia Alejandra Chaab  
e-mail: [cechaab@gmail.com](mailto:cechaab@gmail.com)  
tel.: +54 261 4135000 (int. 3017/3050)



### Guida del CUIA

La Guida del CUIA al sistema universitario italiano fornisce una serie di strumenti e segnala le opportunità per studiare in Italia e in Europa. La guida, in lingua spagnola, è dedicata principalmente agli studenti, ricercatori e docenti argentini e latinoamericani interessati a sviluppare attività di studio e di ricerca con le Università italiane.

E' possibile scaricare la guida on-line dal seguente link:

<http://www.cuia.net/articoli-e-pubblicazioni/centro-editoriale-CUIA/>

### Guía del CUIA

La Guía del CUIA al sistema universitario italiano ofrece una serie de instrumentos y señala algunas oportunidades para poder estudiar en Italia y en Europa. La guía, en lengua española, está dirigida sobretodo a aquellos estudiantes, investigadores y docentes argentinos y latinoamericanos que estén interesados en desarrollar actividad de formación y de investigación con las Universidades italianas.

Para bajar la publicación on-line, acceder al siguiente link:

<http://www.cuia.net/articoli-e-pubblicazioni/centro-editoriale-CUIA/>





## PRESIDENZA

Piazza Cavour 19/f  
62032 Camerino, Italia  
T (+39) 0737 402003  
F (+39) 0737 402007  
cuia.presidenza@unicam.it

## DIREZIONE

Palazzo Baleani  
C.so Vittorio Emanuele II, 244  
00186 Roma, Italia  
T (+39) 06 4991 8620 / 0789  
F (+39) 06 4991 0978  
cuiadir@uniroma1.it

## Sede in Argentina

Libertad 1173, 1° piso A  
1012 Buenos Aires, Argentina  
T (+5411) 4816 6701  
dsantarelli@cuia.net  
jarango@cuia.net  
cattedraspinelli@cuia.net



## News

a cura di Laura Norton

### Il CUIA

Il Consorzio Interuniversitario Italiano per l'Argentina, promosso dall'Università di Camerino sulla base di un accordo con il Consejo Interuniversitario Nacional dell'Argentina (CIN) e sostenuto dalla Direzione Generale per l'Università del MIUR, nasce nel 2004 con la partecipazione di 14 Università Italiane (successivamente estesa a molte altre).

Per ricevere il CUIA News, scrivere a [info@cuia.net](mailto:info@cuia.net)

### El CUIA

El Consorzio Interuniversitario Italiano para Argentina, promovido por la Universidad de Camerino sobre la base de un convenio con el Consejo Interuniversitario Nacional de Argentina (CIN) y apoyado por la Dirección General para la Universidad del MIUR, nace en el 2004 con la participación de 14 Universidades italianas (luego extendida a muchas otras).

Para recibir el CUIA News, escribir a [info@cuia.net](mailto:info@cuia.net)